

Build a relationship with Jesus Christ through worship, discipleship, and service.

SUNDAY SCHOOL CLASSES

Sunday School Classes (English Speaking) OR refer to English Bulletin.
早上主日學，或線上主日學 (請看教會網站)
Sunday Morning opportunities (ec.gbc.org.tw)

DEVOTIONAL BIBLE VERSES MEDITATION

…在敬虔上操練自己。操練身體，益處還少；惟獨敬虔，凡事都有益處，因有今生和來生的應許。這話是可信的，是十分可佩服的。我們勞苦努力，正是為此，因我們的指望在乎永生的神；他是萬人的救主，更是信徒的救主。這些事，你要吩咐人，也要教導人。… train yourself to be godly. For physical training is of some value, but godliness has value for all things, holding promise for both the present life and the life to come. This is a trustworthy saying that deserves full acceptance. That is why we labor and strive, because we have put our hope in the living God, who is the Savior of all people, and especially of those who believe. Command and teach these things. (提摩太前書 1 Timothy 4:7b-11)

CO-WORKER SERVING SCHEDULE

同工輪值表	本週服事同工	下週服事同工
司會 Presider	Alex	
司琴 Pianist	Jennifer	
領唱 Hymn leader	Alex	
翻譯 Translator	Jilly	

若有人服事我，就當跟從我...我父必尊重他 - 約翰福音 12:26

CONTACT US

主任牧師 | 吳榮滌牧師 | peterwu@gbc.org.tw
雙語堂傳道 | 郭建廷牧師 | alex@gbc.org.tw

Welcome 歡迎

歡迎所有人跟我們一起敬拜耶穌基督。
All are welcome to worship Jesus Christ with us!
願我們成為您屬靈的家人，
與我們一起認識神，經歷神的恩典。
We hope to become your spiritual family where we will know God more together and experience the grace of God.



歡迎加入懷恩堂教會官方 Line 帳號
Welcome to GBC Official Line Account



主任牧師帶領您每天一起靈修，
建立美好讀經習慣。請上教會網站
<https://www.gbc.org.tw/devotional/>



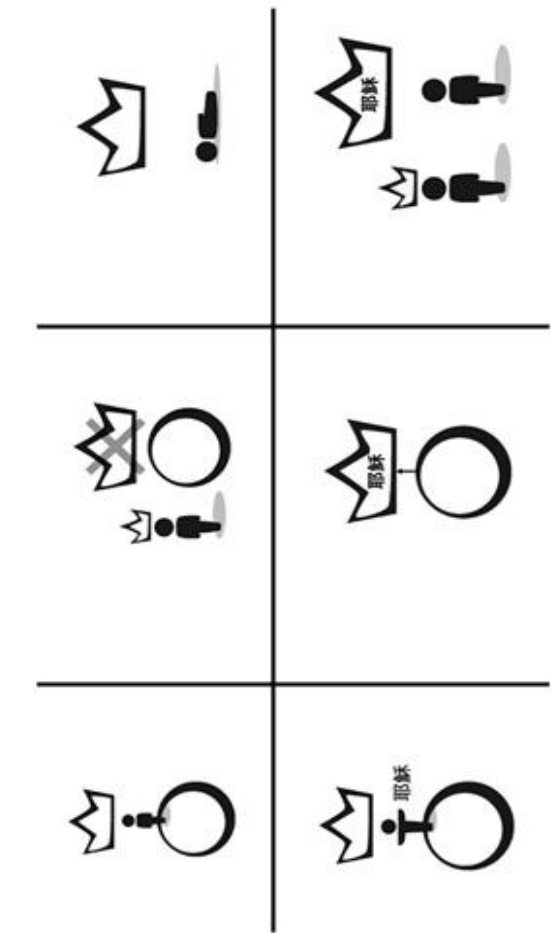
基督教浸信會懷恩堂
Grace Baptist Church

中英雙語崇拜
Bilingual Service

June 15, 2025



 rel. broken 關係破裂 darkness 屬靈的黑暗 emptiness 心靈空虛	 Turn from your way to his. 離開你自己原本的道路 路並轉向神 Put your faith in Jesus. 單單信靠耶穌
 don't know 不認識 don't love 不愛 don't honor 不榮耀	 forgive 赦免 restore 修復 eternal life 永生
 know 認識 love 愛 Honor 榮耀	 no sin 無罪 loves all 愛人 sacrifice 為人的罪死 在十字架上



證道 Message	Strange Redemption 異常的救贖	Dr. Shirley Ho 何世莉 博士
回應詩歌 Hymn	詩歌 2 或 3	會眾 Congregation
奉獻 Offertory		司會 Presider
禱告 Prayer		司會 Presider
報告 Announcement		司會 Presider
祝福 Benediction		郭建廷 牧師 Pastor Alex Guo
祝福詩歌 Closing Song	May the Lord Be with Us	會眾 Congregation
殿樂 Postlude		司琴 Pianist

MORE INFO AT www.gbc.org.tw | 台北市新生南路三段 90 號 | 02-2362-5321

WORSHIP PROGRAM (3:30 - 4:45 PM)		
序樂 Prelude		司琴 Pianist
敬拜詩歌 Hymn	1 大山為我挪開 Mountains Move for Me 2 'Tis so Sweet to Trust in Jesus 信靠耶穌真是甜美 3 我要歌唱天父奇妙的愛 Love so Great	會眾 Congregation
歡迎 Welcome	奇異恩典 Amazing Grace: Amazing Grace, How sweet the sound That saved a wretch like me I once was lost, but now am found T'was blind but now I see	司會 Presider
讀經 Bible Reading	耶利米書 31:7-9 和合本 Jeremiah 31:7-9 NIV	司會 Presider

SCRIPTURE READING	
耶利米書 31:7-9 和合本	Jeremiah 31:7-9 NIV
7.耶和華如此說：你們當為雅各歡樂歌唱，因萬國中為首的歡呼。當傳揚頌讚說：耶和華啊，求你拯救你的百姓以色列所剩下的人。	⁷ This is what the LORD says: “Sing with joy for Jacob; shout for the foremost of the nations. Make your praises heard, and say, ‘LORD, save your people, the remnant of Israel.’
8.我必將他們從北方領來，從地極招聚；同著他們來的有瞎子、瘸子、孕婦、產婦；他們必成為大幫回到這裡來。	⁸ See, I will bring them from the land of the north and gather them from the ends of the earth. Among them will be the blind and the lame, expectant mothers and women in labor; a great throng will return.

9.他們要哭泣而來。我要照他們懇求的引導他們，使他們在河水旁走正直的路，在其上不致絆跌；因為我是以色列的父，以法蓮是我的長子。

⁹ They will come with weeping; they will pray as I bring them back. I will lead them beside streams of water on a level path where they will not stumble, because I am Israel’s father, and Ephraim is my firstborn son.

SERMON NOTES / Community Time

- 1. 聚會中 (詩歌、講道) 有甚麼得著/回應/想法? What are some insights, responses, or thoughts that you have after today's service?
- 2. 有甚麼需要禱告的事? How can we pray for you?